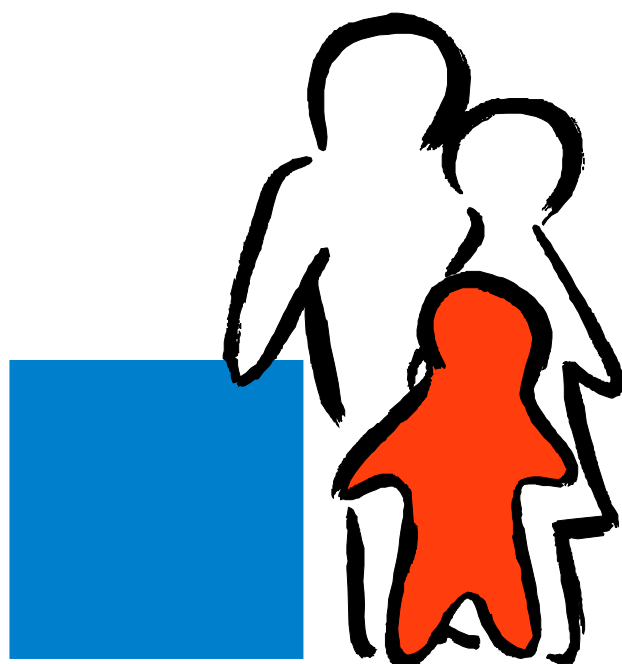


# UNIVERSITÉ DE FRIBOURG

INSTITUT DE RECHERCHE ET DE  
CONSEIL DANS LE DOMAINE DE LA  
FAMILLE



UNIVERSITÄT FREIBURG

Rapport annuel 2012

## Table des matières

Préface.....	3
L'institut.....	4
Commissions et collaborateurs/trices .....	5
Recherches .....	7
Formations universitaires.....	10
Formations continues pour les professionnels .....	13
Offres pour les familles .....	17
Consultations et thérapies .....	19
Prestations dans le cadre de l'institut .....	20
Publications et conférences.....	22

**Contact**      **Institut de Recherche et de Conseil dans le Domaine de la Famille**  
 Université de Fribourg  
 Rue de Faucigny 2  
 CH-1700 Freiburg

+41 (0)26 300 7360  
 +41 (0)26 300 9685 (Fax)

mail: [institut-famille@unifr.ch](mailto:institut-famille@unifr.ch)

**Internet**      [www.unifr.ch/iff](http://www.unifr.ch/iff)

**Impression**      **Tri-Tii AG**  
 PrintCenter  
 Bonnstrasse 18  
 3186 Düringen

## Préface

### Introduction

Les activités riches et nombreuses de l'Institut de Recherche et de Conseil dans le Domaine de la Famille ont pu voir le jour grâce au soutien de l'Université de Fribourg et à des collaborateur/trices très motivé-e-s.

Nous remercions cordialement Monsieur le Recteur, Prof. Dr. Guido Vergauwen, Madame et Messieurs les Vice-Recteur-e-s ainsi que la Directrice administrative, Madame Monique Bersier, pour le soutien bienveillant de notre travail. Nos remerciements vont aussi à tous les membres du Directoire et du Conseil de l'Institut pour leur agréable et constructive collaboration. Les relations avec le Service de la Formation Continue ont été excellentes ; nous en remercions chaleureusement Madame Annette Enz et ses collaborateur/trices. Un grand merci pour cet important soutien très apprécié.

Nous adressons aussi un *grand merci* à tous les collaborateur/trices de notre institut. Les nombreuses prestations fournies dans les domaines de la recherche, de la formation et de la formation continue ainsi que les offres à un plus large public ont été rendues possibles grâce à leur engagement, à leur motivation et à leurs compétences. Ce merci va à Madame lic.phil. Yuki Adam, Madame Dr. phil. Annette Cina, Madame Dr. Sandra Hotz, Madame Dipl.-Psych. Birgit Kollmeyer, Madame MSc. Susanne Kurz, Madame Dr. iur. Maryse Pradervand-Kernen et Madame lic. phil. Tania Rothe. Nous remercions aussi Madame cand. BSc Alessandra Arnold. Nous remercions nos collaborateur/trices externes Monsieur Dr. phil. Fabrice Brodard, Madame lic. phil. Nadia Dupont, Me Marco Ferrari et Monsieur Dr. phil. Michael Stadler pour leur engagement. Nous remercions cordialement notre secrétaire Madame Elisabeth Rumo pour son engagement et son efficacité.

Nous avons eu le plaisir de travailler avec les institutions suivantes: Pro-Familia Schweiz, Schweizerischen Bund für Elternbildung, Stiftung Kinderschutz Schweiz, Konferenz der Kantone für Kindes und Erwachsenenschutz, Haute Ecole de travail social et de la santé Vaud, Elternschule Engered, Fachstelle für Eltern-, Lehrer- und Schülerberatung, Frau Kathrin Buholzer (elternplanet.ch) und Design24. Nous les remercions pour l'agréable collaboration. Nous remercions le Rectorat, le Fonds national suisse, la Promotion Santé Suisse, la Fondation Elternsein, la Migros pour-cent culturel et la Direction de la santé et des affaires publiques du Canton de Fribourg pour leur soutien financier lors du symposium et du programme de prévention de la santé.

En 2012, il y a eu quelques changements parmi le personnel. Mme lic. phil. Tania Rothe et Mme Dr. iur. Maryse Pradervand-Kernen ont donné une autre orientation à leur carrière. Elles continueront néanmoins à travailler comme employées externes pour notre institut. Nous les remercions pour leur travail à l'Institut de la famille. Mme Dr. iur. Sandra Hotz et Mme MSc. Susanne Kurz se sont jointes à notre équipe. Prof. Dr. Simone Munsch a été nommée présidente de l'Institut. Quant au département de psychologie, les Prof. Dr. Chantal Martin Sölch et Prof. Dr. Dominik Schöbi ont été nommés. Nous les remercions également eux et leur équipe pour l'agréable collaboration.

Prof. Dr A. Rumo-Jungo  
Directrice

lic. iur. G. Kilde  
Coordinatrice

Dr Y. Hänggi  
Coordinateur

## L'Institut

### Introduction

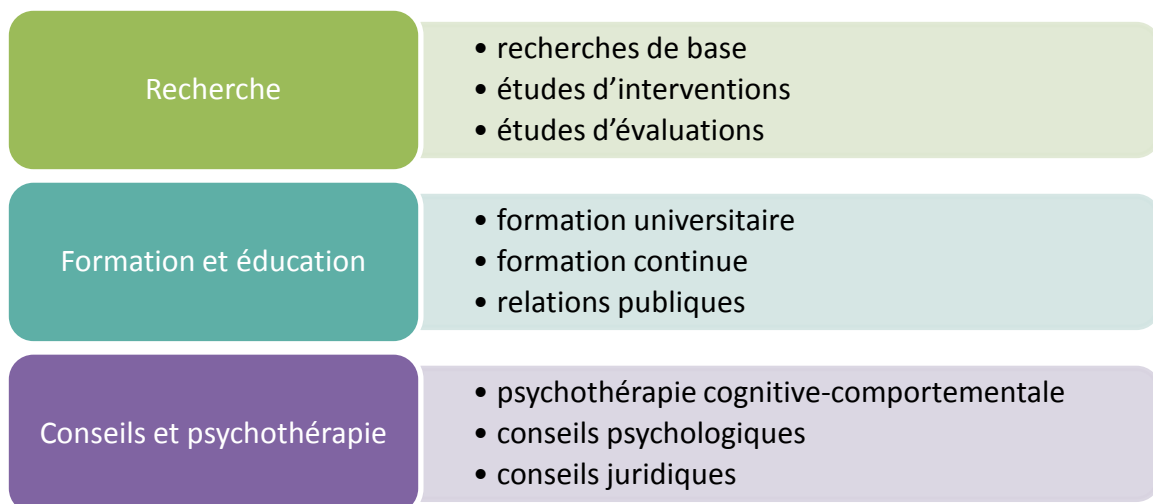
L'Institut de Recherche et de Conseil dans le Domaine de la Famille (ci-après : Institut de la Famille) est une unité de recherche et de formation interdisciplinaire de l'Université de Fribourg. Il est chargé de promouvoir la recherche actuelle dans le domaine de la famille et de la mettre à la disposition des professionnels et des familles.

Les domaines de compétences des psychologues et des juristes travaillant à l'Institut de la Famille sont la psychologie de la famille, du couple et du développement de l'enfant et le droit de la famille. L'Institut de la Famille est une interface entre la recherche et la pratique.

L'Institut de la Famille mène des projets scientifiques qui suivent les tendances actuelles de la recherche et lui fournissent, ainsi qu'à la pratique, des connaissances importantes. Le statut d'institut universitaire permet la transmission de connaissances scientifiques au grand public et dans les activités de formation, de formation continue et de prévention.

### Activités

Les activités de l'Institut de la Famille peuvent être classées en trois catégories: la recherche, la formation et les conseils aux particuliers. Des projets juridiques, psychologiques et interdisciplinaires sont poursuivis dans chacun de ces domaines.



## Commissions et collaborateurs/trices

### Introduction

Directoire	<p><b>Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo</b> (directrice) <i>Lehrstuhl für Zivilrecht (ZGB)</i></p> <p><b>Prof. Dr. Christiana Fountoulakis</b> <i>Chaire de droit privé</i></p> <p><b>Prof. Dr. Christian Giordano</b> <i>Seminar für Sozialanthropologie</i></p> <p><b>Prof. Dr. Simone Munsch</b> <i>Lehrstuhl für Klinische Psychologie</i></p>
Conseil de l'Institut	<p><b>Prof. Dr. Simone Munsch</b> (présidente) <i>Vertreter des Rektorates:</i></p> <p><b>Prof. Dr. Thomas Hunkeler</b> <i>Vertreter/in ausseruniversitärer Institutionen:</i></p> <p><b>Dr. Lucrezia Meier-Schatz</b> <b>Jean Zermatten</b> <i>Vertreterin des Direktoriums:</i></p> <p><b>Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo</b> <i>Vertreter der Philosophischen Fakultät:</i></p> <p><b>Prof. Dr. Christian Giordano</b> <b>Prof. Dr. Tania Ogay</b> <i>Vertreter des Mittelbaus:</i></p> <p><b>Marie-Paul Haefliger</b></p> <p>Assemblée du Directoire et du Conseil de l'Institut: 10. mai 2012</p>
Direction de l'institut	<p><i>Directrice</i></p> <p><b>Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo</b></p> <p><i>Coordinatrice/coordonateur :</i></p> <p><b>Dr. phil. Yves Hänggi</b> <b>lic. iur. Gisela Kilde</b></p>
Secrétariat	<b>Elisabeth Rumo</b>
Collaboratrices scientifiques	<p><b>Dr. phil. Annette Cina</b> <b>Dr. iur. Sandra Hotz, Rechtsanwältin</b> (depuis november 2012) <b>Dipl. Psych. Birgit Kollmeyer</b> <b>Dr. iur., av., Maryse Pradervand-Kernen</b> (jusqu'à September 2012) <b>lic. phil. Tania Rothe</b> (jusqu'à mars 2012) <b>M.Sc. Susanne Kurz</b> (depuis mars 2012)</p>
Collaborateurs/trices externes	<p><b>Dr. phil. Fabrice Brodard</b> <b>lic. phil. Nadia Dupont</b> <b>Fürsprecher Marco Ferrari</b> <b>Dr. phil. Michael Stadler</b></p>

Centre de psycho-  
thérapie

*Directrice*  
**Prof. Dr. Simone Munsch**  
*Directrices scientifiques*  
**Dr. Annette Cina**  
**Dr. Katja Haemmerli**

*Psychologue*

**Bryjova Jana, Dipl.-Psych., Psychologin FSP**  
**Cina Annette, Dr. phil., Psychologin FSP**  
**Clément Emily, MSc, Psychologin**  
**Dremmel Daniela, MSc, Psychologin FSP**  
**Fäh Jolanda, lic. phil., Psychologin FSP**  
**Feuz-Marchon Rebecca, MSc, Psychologin (jusqu'à février 2012)**  
**Haemmerli Katja, Dr. phil., Psychologin**  
**Hoffmann Jonas, MSc, Psychologe FSP**  
**Rouby Leifeld Elisabeth, lic. phil. Psychologin (jusqu'à mai 2012)**  
**Schürch Eva, Dr. phil., Psychologin FSP**  
**Walther Tatjana, MSc, Psychologin (jusqu'à février 2012)**  
**Wyszen Andrea, MSc, Psychologin FSP**



## Recherche

### Activités

Les activités de recherche étaient centrées sur les familles, les enfants et les adolescents. Dans le cadre d'études disciplinaires et interdisciplinaires nous nous sommes penché-e-s sur la question de la gestion des émotions des couples et des familles et sur les questions du soutien des enfants, des adolescents et des parents dans différents domaines.

### Projets

#### Recherche interdisciplinaire

##### **Unterrichtsstörungen sicher begegnen - Interventionsstudie zu einem Trainingsprogramm für Lehrpersonen (Nr. 100014\_146102)**

Die Längsschnitt-Interventionsstudie untersucht die Wirksamkeit der Lehrerfortbildung „Unterrichtsstörungen sicher begegnen“ (Cina, A. et al.) bei Lehrpersonen der 3.-5. Primarstufe in Bezug auf eine Veränderung des Störverhaltens einzelner Schüler/innen, des Klassenklimas, des Umgangs der Lehrpersonen mit schwierigen Schüler/innen, der Beziehung zwischen Lehrperson und Schüler/innen und Verminderung von Stress bei den Lehrpersonen.

*Leitung:* Prof. Dr. Doris Kunz, Pädagogischen Hochschule der FHNW, und Dr. phil. Annette Cina, Institut für Familienforschung und -beratung, Universität Freiburg

*Mitarbeiter/innen:* Dr. Yves Hänggi, Institut für Familienforschung und -beratung, Universität Freiburg, und Dr. phil. Anita Sandmeier Rubena, Pädagogischen Hochschule, Institut Forschung und Entwicklung, FHNW

Dauer: Oktober 2011 – Dezember 2013

[www.lehrertraining.ch](http://www.lehrertraining.ch)

#### Recherche juridique

##### **Ausarbeitung und Konzeption eines Graduiertenkollegs in „Elder Law“**

*Leitung:* Prof. Dr. Christiana Fountoulakis

##### **Pflegeeltern und Pflegekinder – Rechtliche Rahmenbedingungen für das Gelingen der Pflegebeziehung, NF 100015\_140587**

*Leitung:* Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo

##### **Handkommentar zum Schweizer Privatrecht: Scheidungsvoraussetzungen, Güterrecht**

*Leitung:* Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo

##### **Basler Kommentar zum Erwachsenenschutzrecht: Vorsorgeauftrag und Patientenverfügung**

*Leitung:* Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo

## Recherche psychologique

### **Binge Eating Disorder in Childhood**

vom Schweizerischen Nationalfonds gefördertes bizentrisches Forschungsprojekt (100014\_132045 / 1)

*Leitung:* Prof. Dr. Anja Hilbert und Prof. Dr. Simone Munsch

### **Diagnostik und Behandlung von Insomnien in Schweizer Praxen für Allgemeinmedizin**

vom Forschungsfonds der Universität Fribourg gefördertes Projekt

*Leitung/Koordination:* Prof. Dr. Simone Munsch

*Mitarbeitende:* Dipl.-Psych. Jana Bryjova, cand.phil. Noah Lorenz

### **Interpersonelle Emotionsregulation bei Binge Eating Störung, BES und somatoformen Störungen**

Projekt in Kooperation mit Prof. Dominik Schöbi, PD Dr. Peter Wilhelm, Prof. Jens Gaab, Dr. Katja Hämmerli

*Leitung/Koordination:* Prof. Dr. Simone Munsch

### **Einfluss von Medien auf das Körperbild**

vom Forschungsfonds der Universität Fribourg gefördertes Projekt

*Leitung/Koordination:* Prof. Dr. Simone Munsch

*Mitarbeitende:* MSc Andrea Wyssen, cand.phil. Stefanie Rietzler

### **Gestörten Essverhaltens bei Jugendlichen / Night Eating Syndrom (NES)**

*Leitung/Koordination:* Prof. Dr. Simone Munsch

*Mitarbeitende:* MSc Sophia Fischer, MSc Andrea Wyssen

### **Untersuchung des Zusammenhangs genetischer Faktoren (16p11.2 rearrangements) und impulsives Essverhalten**

Projekt in Kooperation mit Dr. Sébastien Jacquemont, CHUV Lausanne

*Leitung/Koordination:* Prof. Dr. Simone Munsch

### **Untersuchung der Tradierung von Lernprozessen in Familien mit Angsterkrankungen**

Projekt in Kooperation mit dem Institut de Psychologie, Université de Lausanne und der Abteilung für Klinische Kinder- und Jugendpsychologie, Ruhr-Universität Bochum, Prof. S. Schneider

*Leitung/Koordination:* Prof. Dr. Simone Munsch

*Mitarbeitende:* Dr. Jiske de Albuquerque



## Recherche de la pédagogie

### **Recherche sur la construction la relation entre parents et enseignant-e-s dans un contexte de diversité lors de la transition de la famille vers l'école enfantine.**

Direction Prof. Dr. Tania Ogay, en collaboration avec Prof. V. Franchi (Université de Genève). Préparation d'une requête au FNS et réalisation de l'étude pilote (dès juin 2012).

Projets en  
préparation

### **Wirksamkeit von Internet basierten Elterntrainings - eine randomisier- te Kontrollstudie**

SFN-Antrag eingereicht im Oktober 2012

SNF Projekt in Vorbereitung, in Zusammenarbeit mit Triple P Deutschland

*Leitung:* Dr. Annette Cina

### **Psychological and physiological consequences of exposure to mass media in young women**

SNF-Projektantrag, Wiedereinreichung im April 2013

*Leitung/Koordination:* Prof. Dr. Simone Munsch

*Mitarbeitende:* MSc Andrea Wyssen, N.N.

### **Relationship of stress and physical activity with psychological and physiological health in young children**

SNF-Sinergiantrag, Wiedereinreichung im Januar 2013

*Leitung/Koordination:* PD Dr. Jarden J. Puder, Prof. Dr. Simone Munsch

*Mitarbeitende:* MSc Jonas Hoffmann, N.N.

Projets axés sur la  
pratique

### **Mobile Erziehungshilfe - ein APP für Eltern und Erzieher mit Video basierten Instruktions- und Beratungssequenzen**

*Leitung:* Dr. Yves Hänggi

*Partner:* Pro Familia Schweiz, Elternbildung.ch, Stiftung Elternsein, Stiftung Kinderschutz Schweiz

## Formation universitaire

### Activités

L'Institut de Recherche et de Conseil dans le Domaine de la Famille est engagé dans la formation. Nous n'offrons pas uniquement des cours et séminaires *disciplinaires* mais soignons aussi une offre *interdisciplinaire*. Les cours ont trouvé un grand intérêt auprès des étudiant-e-s, ce qui s'est concrétisé par une vive participation.

### Formation universitaire interdisciplinaire

- Stärkung der Familie aus interdisziplinärer Sicht, interdisziplinärer Vorlesungszyklus, FS 2012, Leitung: Dr. Yves Hänggi  
*Dozenten/innen:*  
lic. iur. Kurt Affolter-Fringeli, Rechtswissenschaft  
Prof. Dr. Catherine Bosshart, Historische Wissenschaften  
Dr. Annette Cina, Psychologie  
Dr. Doris Edelmann, Erziehungswissenschaften  
Dr. Yves Hänggi, Psychologie  
lic. iur. Gisela Kilde, Rechtswissenschaft  
Prof. Dr. Max Kuchler, Theologie  
Prof. Dr. Meinrad Perrez, Psychologie  
MA. Maya Rohner, Sozialarbeit  
Prof. Dr. Margrit Stamm, Erziehungswissenschaften
- Anhörung des Kindes in familienrechtlichen Verfahren: psychologische und juristische Aspekte, HS 2012  
Dr. phil. Annette Cina und lic. iur. Gisela Kilde

### Formation universitaire disciplinaire

#### Semestre printemps 2012

- Addressing the cultural dimension of education. Master of Advanced Studies in Intercultural Communication, Università della Svizzera italiana. Lugano, 1er mars 2012, Prof. Dr. Tania Ogay
- ADR in Familienangelegenheiten, Blockintensivkurs, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo
- Approches didactiques de la diversité culturelle, Prof. Dr. Tania Ogay
- Das Freiburger Feinfühligkeitstraining für Eltern (FFTE) in Theorie und Praxis, Seminar, Dr. phil. Yves Hänggi
- Droit de la famille I (filiation, mariage, droits de l'enfant), Prof. Dr. Christiana Fountoulakis
- Droit du divorce (contributions d'entretien, DIP, droit étranger, LPP, procédure), Prof. Dr. Christiana Fountoulakis
- Éducation interculturelle, Prof. Dr. Tania Ogay

- Einführung in die Klinische Psychologie II, Prof. Dr. Simone Munsch
- Humangenetik und Fortpflanzungsmedizin, Semesterintensivkurs, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo
- Klassifikation psychischer Störungen bei Kindern und Jugendlichen, Prof. Dr. Simone Munsch
- Kolloquium zu den Forschungsarbeiten, Prof. Dr. Simone Munsch
- Méthodes qualitatives : production de données, Prof. Dr. Tania Ogay
- Pratique et formation interculturelles des professionnels (de l'éducation), Prof. Dr. Tania Ogay
- Scheidungsrecht: Sonderfragen, Semesterintensivkurs, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo
- Vorlesungen und Übungen im Familienrecht, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo
- Vorlesungen und Übungen zum Erbrecht, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo

### **Semestre automne 2012**

- Anthropologie de l'éducation, Prof. Dr. Tania Ogay
- Communication interculturelle en formation, Prof. Dr. Tania Ogay
- Das Freiburger Feinfühligkeitstraining für Eltern (FFTE) in Theorie und Praxis, Seminar, Dr. phil. Yves Hänggi
- Droit de la famille II (effets du mariage, divorce), Prof. Dr. Christiana Fountoulakis
- Einführung in die Klinische Psychologie I, Prof. Dr. Simone Munsch
- Einführung in die strukturierte, standardisierte Diagnostik psychischer Störungen im Kindes und Jugendalter: Kinder-DIPS, Dr. phil. Annette Cina
- Europäisches und vergleichendes Familienrecht, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo
- Güter- und Erbrecht, Semesterintensivkurs, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo
- Kolloquium zu den Forschungsarbeiten, Prof. Dr. Simone Munsch
- Nachlassplanung, Blockintensivkurs, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo
- Nichteheleiche Lebensgemeinschaften, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo
- Regulationsstörungen und ADHS bei Kindern und Erwachsenen, Prof. Dr. Simone Munsch
- Vorlesungen und Übungen zum Familienvermögensrecht, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo

## Thèses

### **Thèses sous la direction de Prof. Dr. Christiana Fountoulakis**

- La constitution du lien de filiation dans la postmodernité: une perspective suisse-brésilienne par Mme Bibiana Ohira

**Thèses sous la direction de Prof. Dr. Simone Munsch**

- Nonverbale Aspekte der Emotionsregulation, Dissertation, in Bearbeitung durch Dipl.-Psych. Jana Bryjova
- Family Relationships and Learning Experiences in Anxious vs non-Anxious-Families: Are there differences? Dissertation, von Lic.phil. Jiske de Albuquerque-Houweling, Abschluss 2012
- CBT in management training, Dissertation, in Bearbeitung durch Dipl.-Psych. Maura Dietz
- Emotional processing and self-regulation in children with binge eating disorder, Dissertation, in Bearbeitung durch MSc Daniela Dremmel
- Night eating syndrom and evolution of short-term treatment in BED, Dissertation, in Bearbeitung durch MSc Sophia Fischer
- In a Heartbeat: Psychophysiological correlates of stress and cognition, Dissertation, in Bearbeitung durch MSc Jonas Hoffmann
- Bing eating and genetics, Dissertation (Ko-Betreuung), in Bearbeitung durch Anne Maillard-Wermelinger
- Olfactoric cues in adults with Binge Eating Disorder – differential and olfactory conditioning, Dissertation, in Bearbeitung durch MSc Franziska Scheibler
- Dysfunktionale kognitive und emotionale Prozesse bei Essstörungen: Ursachen und Auswirkungen, Dissertation, in Bearbeitung durch MSc Andrea Wyssen

**Thèses sous la direction de Prof. Dr. A. Rumo-Jungo**

- Die Erwachsenenadoption, Dissertation, in Bearbeitung durch Herrn lic. iur. Errol Küffer
- Schutz des Embryos im Recht, Dissertation, in Bearbeitung durch lic. iur. Barbara Moeri
- Der persönliche Verkehr, Dissertation, in Bearbeitung durch lic. iur. Gisela Kilde
- Der Schutz des Erblassers vor sich selber, Dissertation, in Bearbeitung durch lic. iur. Katharina Rauber
- Eheschutz, Dissertation, in Bearbeitung durch lic. iur. Gabriela Mathys
- Die angemessene Entschädigung nach Art. 124 ZGB, Dissertation, in Bearbeitung durch lic. iur. Myriam Grütter
- Die Rückführungshindernisse im Haager Kindesentführungsübereinkommen, Dissertation, in Bearbeitung durch MLaw Maze-nauer Lucie
- Das Kind vor Gericht in familienrechtlichen Verfahren, Dissertation, in Bearbeitung durch MLaw Herzig Christophe
- Die Massnahmen von Gesetzes wegen für urteilsunfähige Personen nach dem neuen Erwachsenenschutzgesetz, Dissertation, in Bearbeitung durch MLaw Imbach Sandra
- Die Erbbescheinigung, Dissertation, in Bearbeitung durch MLaw Jenny Tabea
- Die Vertragsfähigkeit des Kindes bei medizinischen Massnahmen, Dissertation, in Bearbeitung durch MLaw Majid Nadja

## Formation pour les professionnels

### Activités

L'Institut de la Famille offre à lui tout seul ou en collaboration avec d'autres universités différentes formations et formations continues pour les professionnels.

### Formation postgrade

En 2011/2012, la Faculté de droit de l'Université de Fribourg a offert pour la troisième fois un cours de spécialisation en droit de la famille pour les avocat-e-s, en collaboration avec le Faculté de droit de l'Université de Zurich. En juin 2012, 20 avocat-e-s ont obtenu le "**Certificate of Advanced Studies (Familienrecht)**" (10 ECTS) des Universités de Fribourg et de Zurich.

Ce cours de spécialisation s'adresse aux avocat-e-s exerçant le barreau qui disposent d'une expérience professionnelle supérieure à la moyenne dans le domaine du droit de la famille, ainsi qu'aux juristes spécialisés en droit de la famille (juges, notaires, etc.). Pour les membres FSA, la réussite de ce cours est l'une des conditions nécessaires pour l'obtention du titre d'« **Avocat(e) spécialiste FSA droit de la famille** ».

Ce cours propose un approfondissement des thèmes relevant du droit de la famille. Outre le mariage, le partenariat et les questions relatives aux enfants, il comprend également une analyse des questions de droit fiscal, de droit procédural et de droit international privé. Des sujets tels que la conclusion de conventions de droit de la famille et le rôle de l'avocat sont aussi traités.

La direction du cours est assurée par les professeurs Alexandra Rumo-Jungo, de l'Université de Fribourg, et Andrea Büchler, de l'Université de Zurich. L'enseignement est assuré par des intervenants spécialisés, bénéficiant d'une grande expérience pratique dans les domaines abordés et reconnus du point de vue scientifique.

Informations complémentaires :

Chaire de droit civil, Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo, Av. de Beauregard 11, 1700 Fribourg

Coordination du cours :

lic. iur. Daniel Heimann (daniel.heimann@rwi.uzh.ch)

Site web de la FSA: [www.fachanwalt.sav-fsa.ch](http://www.fachanwalt.sav-fsa.ch)

## Formation continue

### Formation des autorités de protection des mineurs et des adultes

Selon le mandat de la COPMA et en collaboration avec la HES-SO/EESP, l'Institut de la famille a organisé et réalisé la formation sur le nouveau droit de protection des enfants et des adultes s'adressant aux membres et collaborateurs/trices des autorités de protection des mineurs et des adultes ainsi qu'aux membres des autorités de surveillance de la Romandie. La formation de 4 modules de 2 jours chacun a transmis aux participant-e-s des connaissances interdisciplinaires sur des thèmes tels que les instruments et les tâches du nouveau droit, la protection des personnes atteintes de maladies mentales et la procédure de protection des enfants et des adultes. Environ 250 participants ont suivi ce programme de formation à Fribourg, Lausanne, Sion et Lugano.

### Triple P

Les cours de formation Triple P sont destinés aux professionnels qui ont pour tâche de fortifier et de soutenir les parents dans l'éducation de leurs enfants. Le système Triple P propose des programmes d'interventions adaptés au domaine d'intervention et à l'intensité des difficultés d'éducation rencontrées par les parents. Le programme présente ainsi un système diversifié, qui permet une adaptation optimale de l'intervention selon les besoins de chaque famille. En Suisse, les formations continues de l'institut sont proposées à tous les niveaux d'interventions.

## Chiffres et faits

### Formation continue interdisciplinaire

- Kilde, G.& Gerber-Jenni R., Kind und Schule (Psychologie / Erziehungs- und Rechtswissenschaft). Freiburg, 27. April 2012.
- Kilde, G.& Gerber-Jenni R., Kinderbelange im Scheidungsrecht (Juristische Beiträge mit psychologischem Input). Freiburg, 23. März 2012.
- Kilde, G., Das Kind im Zivilverfahren (Juristische Beiträge mit einem psychologischen Input). Freiburg, 9. März 2012.
- Kilde, G., Fremdplatzierung: juristische und psychologische Aspekte (Rechtswissenschaft/Psychologie). Freiburg, 21. September 2012.
- Kilde, G., Häusliche Gewalt in der Familie (Psychologie / Sozialarbeit/ Rechtswissenschaft). Freiburg, 17. Februar 2012.
- Kilde, G., Wenn Jugendliche Grenzen überschreiten... (Rechtswissenschaft/Psychologie/Schulsozialarbeit). Freiburg, 19. Oktober 2012.
- Kilde, G., Stadler M. Die Anhörung des Kindes in familienrechtlichen Verfahren (Psychologie / Rechtswissenschaft). Freiburg, 3./4. Februar 2012.
- Pradervand-Kernen M., L'audition des enfants dans les procédures relatives au droit de la famille (Psychologie / Rechtswissenschaft). Freiburg, 14./15. September 2012.
- Pradervand-Kernen, M., L'enfant dans la procédure civile. ). Freiburg, 30. November 2012
- Pradervand-Kernen, M., Le sort de l'enfant dans le droit du divorce (Juristische Beiträge mit einem psychologischen Input. Freiburg, 29. Juni 2012.
- Stadler, M. Kinder in Konfliktfamilien (Psychologische Beiträge mit einem juristischen Input). Freiburg, 31.8/1.9.2012.

### Formation continue disciplinaire

- Brodard, F. Triple P Fortbildung Gruppentraining KIDS, 28.-30. Juni 2012.
- Cina, A., Triple P Fortbildung Einzeltraining KIDS, 30. Mai – 01. Juni 2012.
- Cina, A., Triple P Fortbildung Kurzberatung KIDS, 15. – 16. Juni 2012.
- Cina, A., Unterrichtsstörungen sicher begegnen. Ausbildungstag für Kursleitende. Aarau, 31. August 2012.
- Fountoulakis, C., La curatelle sur mesure – nouvelle typicité à contenu flexible, Atelier, COPMA/KOKES : Neues Kindes- und Erwachsenenschutzrecht – konkrete Umsetzungsfragen, Fribourg, 11./12.9.2012.
- Fountoulakis, C., Le nouveau droit matériel: ses principales institutions, Journée juridique Valaisanne : Le nouveau droit de protection de l'enfant et de l'adulte, Sion, 28.11.2012.
- Fountoulakis, C., Planification patrimoniale pour les époux, les partenaires enregistrés et les concubins, Formation FSA d'avocats spécialisés en droit de la famille (Universités de Neuchâtel et de Genève), Université de Genève, 31.8.2012.
- Fountoulakis, C., Protection de l'enfant et ses fondements, 6 heures de cours, Institut de la famille de l'Université de Fribourg/COPMA/HES-SO, Formation des autorités de protection de l'enfant et de l'adulte : Lugano, 18.9.2012, Sion, 11.9.2012, Lugano, 3.9.2012.
- Hänggi, Y. & Kilde, G., Workshop „Strafen als Mittel der Erziehung. Ursachen, Folgen und Prävention in der Familie“, Tagung „Qualität und frühkindliche Bildung“ des ZeFF, Universität Fribourg, 12.1.2012.
- Hänggi, Y., Weiterbildung für Fachleute „Kindliche Bedürfnisse feinfühlig erkennen: So stärken Sie die Eltern“. Careum, Aarau, 4.-5.6.2012.
- Kilde, G. & Gerber-Jenni, R., Familienrechtliche Grundlagen für Beratung und Therapie. Freiburg, 27. Januar 2012.
- Kilde, G., Nichtehele Lebensgemeinschaften: Streifzug durch das Familien- und Erbrecht sowie das Sozialversicherungs- bzw. Sozialhilferecht. Freiburg, 16. November 2012.
- Munsch, S., Einführung in das Thema und Moderation «Rolle der Emotions- und Impulsregulation bei Essstörungen und Adipositas im Kindes-, Jugend- und Erwachsenenalter». Anlässlich der Verhaltenstherapiewochen der IFT-Gesundheitsförderung. Meiringen, 16.-18. März 2012.
- Rothe, T., Triple P Fortbildung Gruppentraining Stepping Stones verkürzt, 24.-25. Mai 2012.

### Symposium scientifique

Le symposium interdisciplinaire portant sur le thème « **Familien mit chronischen Belastungen - Ursachen, Folgen, Lösungswege** » a remporté un vif succès. Ce symposium, qui a eu lieu le 5 octobre 2012, a proposé des conférences présentant les différentes situations de stress et la façon de soutenir les familles. L'approche interdisciplinaire a été particulièrement appréciée.

Chiffres et faits

**Les conférenciers/conférencières**

- Prof. Dr. Elmar Brähler, Universität Leipzig
- Dipl.-Psych. Andreas Gantner, Universität Berlin
- PD Dr. Barbara Jeltsch-Schudel, Universität Freiburg
- Dr. Karin Jurczyk, Deutsches Jugendinstitut, München
- Prof. Dr. Ueli Mäder, Universität Basel
- Prof. Dr. Simone Munsch, Universität Freiburg
- Dipl.-Psych. Silke Rieckenberg, Triple P Deutschland GmbH
- Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo, Universität Freiburg



Goûter scientifique avec Prof. Dr. Simone Munsch, semestre d'automne 2012



## Offres aux familles

### Activités

Selon une tradition de l'Institut de la Famille, les offres de prévention mettaient leur accent sur les offres pour les couples et pour les familles.

### Cours et ateliers

En décembre 2012, le projet d'aide parentale mobile a pu être publié. Sous le nom de **ElternSein - Conseils pour l'éducation de tous les jours**, nous proposons aux parents et aux couples des informations utiles à travers de courtes séquences vidéo. Cette application gratuite peut être téléchargée dans l'App Store ou encore dans Google Play.

La collaboration avec la Fachstelle für Eltern-, Lehrer- und Schülerberatung, à Fribourg, dirigée par Fabian Grolimund, a été poursuivie en 2012. Ce service offre un **cours en ligne nommé *Mit Kindern lernen*** qui explique aux parents comment soutenir au mieux leurs enfants dans l'apprentissage et les devoirs à domicile. En outre, des conseils d'apprentissage pour les jeunes dès 14 ans ont été proposés aux écoles du canton, en français et en allemand.

La collaboration avec l'école des parents Engenried s'est poursuivie sous la forme de conférences et d'ateliers portant sur les sujets „**Gesunde Partnerschaft – gesunde Kinder**“ et „**Elterliche Feinfühligkeit für kindliche Signale**“.

Des cours **Triple P** pour les parents d'enfants de 2 à 12 (Triple P-KIDS) et pour les parents d'adolescents (Triple P-TEEN) ont été organisés ([www.triplep.ch](http://www.triplep.ch)).

Un cycle d'**ateliers pour parents** (5 soirées) visant un renforcement et une amélioration des compétences d'éducation des parents et accompagné d'un coaching par texto et internet tous les jours pendant la durée du cycle a été scientifiquement évalué.

Le **programme d'entraînement online pour parents pour la gestion du stress familial** est une offre associée et gratuite sous la direction de Dr. Yves Hänggi ([www.elterntraining.ch](http://www.elterntraining.ch)).

Le programme de prévention **paarlif** visant une meilleure gestion du stress dans le couple a été proposé, en groupe et individuellement, dans le cadre du mandat de la Direction de la santé publique et des affaires sociales du canton de Fribourg ([www.paarlif.ch](http://www.paarlif.ch)).

### Goûters scientifiques

L'Université pour l'enfant à l'Université de Fribourg a vu le jour cette année. Elle fait partie de l'Institut de la famille. Au semestre d'automne 2012, deux "Goûters scientifiques" ayant pour thème « les préférences » ont été organisés. Ces événements ont eu lieu le 21 Novembre 2012 pour les franco-

phones, sous la direction de Prof. Dr. Chantal Martin Sölch, et le 28 novembre 2012 pour les germanophones, sous la direction de Prof. Dr. Simone Munsch ([www.unifr.ch/gouters/fr](http://www.unifr.ch/gouters/fr)).

## Chiffres et faits

### Cours

paarlife: 4 ateliers dans le canton de Fribourg (2 en langue française) et 2 ateliers à Berne

Feinfühligkeitstraining: 19 ateliers dans le cadre d'un séminaire

Online-Elterntraining: 456 participant-e-s de la Suisse et de l'étranger

ElternSein App: 2'142 installations (dec.)

### Goûters scientifiques

Deux événements: un pour les germanophones et un pour les francophones, avec 100 élèves de l'école primaire pour chaque événement.

## Relations publiques

En plus des conférences, l'Institut de la Famille tâche d'atteindre un large public par le biais d'ouvrages de vulgarisation, de dépliants, d'articles dans les quotidiens, les journaux et les magazines ainsi que par la radio et l'internet.

Dans le magazine « Fritz und Fränzi » paraissent régulièrement et depuis 2001 des articles sur l'éducation. Depuis 2008, des conseils d'éducation sur des thèmes spécifiques à l'adolescence sont publiés tous les mois dans le « Freiburger Nachrichten ». Depuis 2010, des conseils concernant la vie de couple sont en outre publiés. Les lecteurs ont la possibilité d'éclaircir certains points par téléphone avec une psychologue de l'Institut de la Famille. En 2012, une colonne avec des sujets concernant l'éducation a été ajoutée dans le *Neuen Luzerner Zeitung*.

## Chiffres et faits

### Sites web

[www.unifr.ch/iff](http://www.unifr.ch/iff)

Site internet de l'institut délivrant des renseignements sur les événements actuels, les offres de conseils et de thérapies, les publications, etc.

[www.unifr.ch/psychotherapie](http://www.unifr.ch/psychotherapie)

Site web du Centre de Psychothérapie, avec des renseignements sur les offres proposées et les conditions.

[www.triplep.ch](http://www.triplep.ch)

Site internet Triple P délivrant des renseignements pour les professionnels et les parents sur les formations et les offres de cours et donnant des conseils d'éducation, etc.

[www.elterntraining.ch](http://www.elterntraining.ch)

Le programme online d'entraînement pour parents vise à améliorer vos compétences de gestion du stress.

[www.mit-kinern-lernen.ch](http://www.mit-kinern-lernen.ch)

Portail internet du Service de conseils pour les parents, les enseignants et les élèves (à ma connaissance le nom de ce service n'existe pas en français, mais c'est ainsi que je le traduirais)

## Consultations et thérapies

### Activités

Le **Service de Consultation et Thérapie à l'Institut de la Famille** propose une assistance ambulatoire pour les enfants, les adolescents, les adultes, les parents et les couples. De plus, ce service propose également des conseils juridiques et psychologiques, et de la psychothérapie. Le Service de Consultation et Thérapie à l'Institut de la Famille est étroitement lié à la recherche, à la formation, et à la formation continue universitaire, dans le domaine de la psychologie.

### Centre de droit familial (ZFF)

Le Centre de droit familial est dirigé par Prof. Dr. Alexandra Rumo-Jungo et propose des consultations juridiques dans le domaine social et du droit de la famille. En 2012, huit consultations ont été données par lic. iur. Gise-la Kilde en français et en allemand et trois consultations ont été données par Dr. iur. Maryse Pradervand-Kernen en français. Les sujets abordés concernaient principalement les étapes de la séparation, d'un divorce de droit de visite et/ou des questions concernant les contributions d'entretien.

### Consultation psychologique

En 2012, des consultations téléphoniques ont également eu lieu: 31 concernaient des questions sur le couple et 26 concernaient des questions sur l'éducation. De plus, 45 consultations personnelles avec des couples ont été données. Les offres de consultations des deux conseillères Dipl.-Psych. Birgit Kollmeyer et lic. phil. Nadia Dupont ont été accomplies en français et en allemand.

### Service de Psychothérapie

Le Centre de Psychothérapie, sous la direction de Prof. Dr. Simone Munsch, propose des clarifications personnelles, des consultations psychothérapeutiques et des psychothérapies individuelles, de couples et familiales. Le Centre de Psychothérapie travaille avec les concepts scientifiques actuellement admis en psychothérapie, en mettant un important accent sur la thérapie cognitivo-comportementale. Le traitement des troubles psychiques dans les domaines de la régulation des émotions, du sommeil et de l'alimentation, ainsi que la parentalité et le développement des petits enfants constituent les points forts de Centre de Psychothérapie. Toutes les thérapies sont proposées en allemand et en français.

En 2012, en dehors des thérapies individuelles et familiales, des thérapies de groupe dans les domaines des troubles alimentaires et du sommeil ont été effectuées. Ainsi, deux thérapies de groupe en relation avec les crises de boulimie (binge-eating) (en français) et deux en relation avec les troubles du sommeil (en allemand et en français) ont été organisées. L'offre de thérapie en ligne „désir inassouvi chez les enfants“, développé et évalué par Dr. Katja Hämmerli a été sollicitée par 23 couples.

## Prestations dans le cadre de l'institut

### Activités

Les collaborateurs/collaboratrices de l'Institut de la Famille ont fourni des prestations dans différents domaines. Ils/elles ont été mandaté-e-s de consultations, d'expertises et leur collaboration a été sollicitée par des associations professionnelles et par les médias.

#### **Cina, A.**

- Mitglied des Advisory Boards des Elternclubs Schweiz ECS der Pro Juventute
- Lehraufträge für das Heilpädagogische Institut und das Departement für Psychologie (Universität Fribourg)
- Auskunft an Medienschaffende
- Mitglied der Verwaltungskommission Regionaler Schuldienst der deutschsprachigen Gemeinden des Kantons Freiburg, Vertretung der Universität

#### **Fountoulakis, C.**

- Mitglied des Comité scientifique des "Master of Advanced Studies in Children's Rights", Institut Universitaire Kurt Bösch, Sion
- Mitglied der Kantonalen Behörde für Öffentlichkeit und Datenschutz, Fribourg, Schweiz
- Mitglied der Evaluationskommission Marie Heim-Vögtlin des Schweizerischen Nationalfonds (Geistes- und Sozialwissenschaften)
- Redaktionsmitglied der Zeitschrift „Die Praxis des Familienrechts (FamPra.ch)“, Bern: Stämpfli
- Mitherausgeberin der Zeitschrift „Pflegerecht + Pflegewissenschaft“, Bern: Stämpfli

#### **Hänggi, Y.**

- Mitglied im Familienrat des Fürstentums Lichtenstein
- Vertretung des Familieninstituts bei Pro Familia Schweiz.
- Auskünfte an Medienschaffende

#### **Hilbert, A.**

- Vorsitzende der Programmkommission des Nachwuchsforschungspreises der Schweizerischen Gesellschaft für Psychologie 2011
- Vergleichende Begutachtung in Berufungsverfahren ab 2011
- Vorstandsmitglied der Schweizerischen Gesellschaft für Psychologie 2010-2011

#### **Kilde, G.**

- Vertretung des Familieninstituts bei Pro Familia Schweiz
- Juristische Beratungen im Familien- und Sozialrecht

**Munsch, S.**

- Mitglied der Ethikkommission des Departements für Psychologie, Universität Fribourg
- Leitung des Zentrums für Psychotherapie, Universität Fribourg
- Mitglied des Direktoriums und Präsidentin des Institutsrates des Instituts für Familienforschung und -beratung, Universität Fribourg
- Leitung des Studiengangs zum Master of Advanced Studies, MAS in Psychotherapie mit kognitiv-verhaltenstherapeutischem Schwerpunkt der Universität Fribourg
- Mitglied des Direktoriums der „Akademie für Verhaltenstherapie im Kindes- und Jugendalter“ (AVKJ), Universitäten Zürich und Fribourg
- Mitglied des wissenschaftlichen Beirats der Postgradualen Weiterbildung in Psychotherapie mit kognitiv-verhaltenstherapeutischem und verhaltensmedizinischem Schwerpunkt der Universität Zürich (Leitung: Prof. U. Ehlert)
- Mitglied des Wissenschaftlichen Beirats des Zentrums für Psychotherapie des Instituts für Psychologie, Universität Zürich
- Leiterin des Direktoriums der postgraduierten Psychotherapieausbildung in kognitiver Verhaltenstherapie der Universitäten Lausanne und Fribourg (Certificat méthodes d'intervention comportementale et cognitive) 2011 bis August 2012
- Co-Editor bei Swiss Journal of Psychology (Editors: Fred Mast, Adrian Bangerter) 2010 bis 2012
- Ad hoc Forschungsrätin des Schweizerischen Nationalfonds (SNF) der Division I (Geistes- und Sozialwissenschaften)
- Externes Mitglied der Evaluationskommission des Programms Ambizione für den Förderbereich I (Geistes- und Sozialwissenschaften) des Schweizerischen Nationalfonds (SNF)

**Ogay, T.**

- Membre du comité de l'Association pour l'éducation familiale

**Rumo-Jungo, A.**

- Vizerektorin
- Direktorin des Instituts für Familienforschung und -beratung
- Mitglied der Notariatsprüfungskommission des Kantons Freiburg
- Ersatzmitglied der Aufsichtsbehörde für das Grundbuch
- Mitglied der Direktoriums des Vereins Richterakademie
- Mitglied im Stiftungsrat der Peter-Jäggi-Gedächtnisstiftung
- Präsidentin des wissenschaftlichen Beirats des Executive Master on Children's rights, Kurt-Bösch-Institut, Bramois/Sion
- Redaktionsmitglied der Praxis des Familienrechts, FamPra.ch, Basel
- Redaktionsmitglied der Schweizerischen Juristen-Zeitung, SJZ, Zürich
- Redaktionsmitglied der Zeitschrift „recht“
- Redaktionsmitglied der Zeitschrift „successio“
- Co-Direktorin der Ausbildung „Fachanwalt im Familienrecht“

## Publications et conférences

### Activités

Un grand nombre de publications et de conférences ont résulté des activités des membres de l'Institut de la Famille.

### Publications

- Breitschmid, P. & Rumo-Jungo A. (Hrsg) (2012). Handkommentar zum Schweizer Privatrecht, Sachenrecht (Art. 641-977), 2. Aufl., Zürich 2012.
- Breitschmid, P. & Rumo-Jungo A. (Hrsg) (2012). Handkommentar zum Schweizer Privatrecht, Personen- und Familienrecht inkl. Kindes- und Erwachsenenschutzrecht (Art. 1-456 ZGB), 2. Aufl., Zürich 2012.
- Breitschmid, P. & Rumo-Jungo A. (Hrsg) (2012). Handkommentar zum Schweizer Privatrecht, Erbrecht (Art. 457-640 ZGB), 2. Aufl., Zürich 2012.
- Breitschmid, P., Eitel, P., Fankhauser, R., Geiser, T. & Rumo-Jungo, A. (2012). Erbrecht, Reihe Litera B, 2. Aufl., Zürich 2012.
- Cina, A. & Hänggy Y. (2012). Unterrichtsstörungen sicher begegnen. Ein verhaltenspsychologisches Training zum Umgang mit Unterrichtsstörungen. Universität Fribourg (in revision).
- Ebenegger, V., Munsch, S., Marques-Vidal, P.-M., Nydegger, A., Barral, J., Hartmann, T., Quartier, V., Kriemler, S. & Puder, J. (2012). Relationship of Hyperactivity/Inattention with Adiposity and Lifestyle Characteristics in Preschool Children. *Journal of Child Neurology*, 27(7), 852-858.
- Fankhauser, R. & Rumo-Jungo, A. (2012). Prozessrechtliche Fragen des Güterrechts, in: Schwenzler Ingeborg/Büchler Andrea/Cottier Michelle (Hrsg.), Sechste Familienrechtstage, 26./27. Januar 2013 in Zürich, Bern 2012, S. 141 ff.
- Fischer, S. & Munsch, S. (2012). Selbstregulation bei Essstörungen und Adipositas – Implikationen für die Behandlung. *Verhaltenstherapie*, 22(3), 158-164.
- Fischer, S., Meyer, A.H., Hermann, E., Tuch, A. & Munsch, S. (2012). Night Eating Syndrome in young adults: delineation from other eating disorders and clinical significance. *Psychiatry Research* (in press: [soi.org/10.1016/j.psychres.2012.07.028](http://soi.org/10.1016/j.psychres.2012.07.028)).
- Fountoulakis, C. & Gaist, C. (2012). Les mesures personnelles anticipées : les directives anticipées du patient et le mandat pour cause d'inaptitude, *Die Praxis des Familienrechts (FamPra.ch)* 4/2012, p. 867-888
- Fountoulakis, C. & Pichonnaz, P. (2012). Droit de la famille, procédure et exécution : un panorama des nouveautés, in : Fountoulakis/Pichonnaz/Rumo-Jungo (éds.), *Droit de la famille et nouvelle procédure*, Zurich 2012, p. 1-36
- Fountoulakis, C. (2012). Kommentierung der Artt. 388-404 Zivilgesetzbuch, in : Breitschmid/Rumo-Jungo (Hrsg), *Handkommentar zum Schweizer Privatrecht*, 2. Aufl., Zürich: Schulthess, 2012
- Fountoulakis, C., Pichonnaz, P. & Rumo-Jungo, A. (éds.) (2012). *Droit de la famille et nouvelle procédure*, Zurich : Schulthess, 2012, env. 350 pages
- Gassmann, D., Hermann, E. & Munsch, S. (2012). Schlafstörungen. In G. Meinlschmidt, S. Schneider & J. Margraf (Hrsg.), *Lehrbuch der Verhaltenstherapie* (Bd. 4) (S. 335-359). Berlin, Heidelberg: Springer.
- Gremion, M., Noel, I. & Ogay, T. (soumis). Éducation interculturelle et pédagogie spécialisée : tensions et ambiguïtés des discours sur la différence. *Revue suisse des sciences de l'éducation*, n° thématique (1/2013) L'hétérogénéité à

- l'école: des approches différenciées pour appréhender un phénomène complexe", édité par Alois Buholzer et Greta Pelgrims.
- Herpertz, S & Munsch, S. (2012). Anorexia nervosa, Bulimia nervosa und Binge-Eating-Störung. In T. Reinehr, M. Kersting, A. van Teeffelen-Heithoff & K. Widhalm (Hrsg.), Pädiatrische Ernährungsmedizin. Grundlagen und praktische Anwendung (S. 313-326). Stuttgart: Schattauer.
- Hürlimann-Kaup, B. & Rumo-Jungo, A. (2012). Eine Miterbin verfügt alleine über Erbschafts-gegenstände: erbrechtliche und sachenrechtliche Folgen, BGE 5A\_87/2011 und 5A\_88/2011, in: successio 6 (2012), S. 306 ff.
- Kilde, G. (2012). Le droit à la famille et aux relations personnelles avec des tiers in: L'enfant témoin et sujet. - Genève : Schulthess, 2012. - S. 249-273
- Kilde, G.(2012). Der persönliche Verkehr des Kindes mit Dritten, FamPra.ch 13(2012), H. 2, S. 311-334
- Munsch, S. & Biedert, E. (2012). Binge Eating Disorder. In J. Margraf & S. Schneider (Hrsg.), Lehrbuch der Verhaltenstherapie: Materialien für die Psychotherapie (Bd. 2) (S. 301-324) (3., vollst. bearb. und erw. Auflage). Berlin: Springer.
- Munsch, S. & Ehler, U. (Gastherausgeber) (2012). Themenheft Essstörungen. Verhaltenstherapie, 22(3).
- Munsch, S. & Wyssen, A. (2012, Mai 18). Essen, Essen, Essen – wenn aus Hunger Anfälle werden. (Web log post)  
<http://blog.tagesanzeiger.ch/mamablog/index.php/23925/>
- Munsch, S., Biedert, E. & Meyer, A.H. (2012). Predictors and moderators of treatment outcome in cognitive-behavioral treatment and behavioral weight loss treatment for BED: results of a six-year follow-up. Behavior Research and Therapy, 50, 775-785. (doi: 10.1016/j.brat.2012.08. 009)
- Ogay, T. (2012). De la curiosité à l'école, qui des enseignants ? Universitas, octobre, 43-44.
- Ogay, T. (2012). Pluralité des langues et des cultures: quatre expériences institutionnelles, une même quête d'équilibre dans la tension entre égalité et diversité. Alterstice, 2(1), 9-16.
- Perrez, M. & Hänggi, Y. (2012). Vom Nutzen neuer Medien zur Prävention in der Familie. In J. Siegl, D. Schmelzer & H. Mackinger (Hrsg.), Horizonte der Klinischen Psychologie und Psychotherapie. Festschrift für Hans Reinecker (S. 226-242). Lengerich: Pabst Science Publishers.
- Rumo-Jungo Alexandra/Fountoulakis Christiana/Pichonnaz Pascal (Hrsg.): Der neue Familienprozess, Zürich : Schulthess, 2012, ca. 290 S.
- Rumo-Jungo, A. & Holzer, A.P. (2012). Bundesgesetz über die Unfallversicherung (UVG), 4. überarb. und ergänzte Aufl., Zürich 2012.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Art. 111-118 und 181-251, in: Handkommentar zum Schweizer Privatrecht, Personen- und Familienrecht inkl. Kindes- und Erwachsenenschutzrecht (Art. 1-456 ZGB), 2. Aufl., Zürich 2012.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Das Kind im Familienprozess – erhöhte Präsenz durch neue Rechte, in: Alexandra Rumo-Jungo/Christiana Fountoulakis/Pascal Pichonnaz (Hrsg.), Der neue Familienprozess, Durchsetzung und Vollstreckung familienrechtlicher Ansprüche, Zürich/Basel/Genf 2012, S. 1 ff.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Der Betreuungsunterhalt: Nachholbedarf in der Schweiz, in: Schwab Dieter/Dose Hans-Joachim (Hrsg.), Familienrecht in Praxis und Theorie, Festschrift für Meo-Micaela Hahne, Bielefeld 2012, S. 49 ff.
- Rumo-Jungo, A., Fountoulakis, Ch. & Pichonnaz, P. (Hrsg.) (2012). Droit de la famille et nouvelle procédure, Aspects de droit de fond et de procédure, Zürich/Basel/Genf 2012.
- Rumo-Jungo, A., Fountoulakis, Ch. & Pichonnaz, P. (Hrsg.) (2012). Der neue Familienprozess, Durchsetzung und Vollstreckung familienrechtlicher Ansprüche, Zürich/Basel/Genf 2012.

- Schlup, B., Munsch, S. & Biedert, E. (2012). Adipositas und Binge Eating Disorder. In G. Meinlschmidt, S. Schneider & J. Margraf (Hrsg.), Lehrbuch der Verhaltenstherapie (Bd. 4) (S. 395-401). Berlin, Heidelberg: Springer.
- Schlup, B., Munsch, S. & Roth, B. (2012). Adipositas und Essanfälle im Kindes- und Jugendalter. In G. Meinlschmidt, S. Schneider & J. Margraf (Hrsg.), Lehrbuch der Verhaltenstherapie (Bd. 4) (S. 761-768). Berlin, Heidelberg: Springer.

### Publications scientifique populaires

- Dupont, N. (2012) Einander in Stresssituationen unterstützen, Freiburger Nachrichten, 18.06.12
- Dupont, N. (2012) Einander schweigend gegenüber sitzen, Freiburger Nachrichten, 5.11.12.
- Dupont, N. (2012) Eine Familie gründen bedeutet Neuland betreten, Freiburger Nachrichten, 3.12.12.
- Dupont, N. (2012) Mein Mann trägt mich auf Händen - zu stark, Freiburger Nachrichten, 13.04.12.
- Dupont, N. (2012) Schwierige Beziehung zu den Schwiegereltern, Freiburger Nachrichten, 12.03.12.
- Dupont, N. (2012) Schwierige Suche nach Kompromissen, Freiburger Nachrichten, 14.05.12.
- Dupont, N. (2012) Wenn aus einer Paarbeziehung eine Familie wird, Freiburger Nachrichten, 16.01.12.
- Dupont, N. (2012) Wenn es langweilig wird in der Beziehung? Freiburger Nachrichten, 10.09.12.
- Dupont, N. (2012) Wie erkennt man eine Krise in der Partnerschaft?, Freiburger Nachrichten, 13.02.12.
- Dupont, N. (2012) Wie reagiere ich auf die aufbrausende Art meiner Frau?, Freiburger Nachrichten, 16.07.12.
- Dupont, N. (2012) Wie viel Zeit zu zweit ist notwendig? Freiburger Nachrichten, 8.10.12.
- Hänggi, Y. (2012). Stress: Das richtige Mass der Dinge. Insieme, 1, 26.
- Kilde, G. (2012). Wissen, woher man kommt, Universitas 4/2012, S. 15-16.
- Kollmeyer, B. (2012) Ausgang für 15-Jährige: Welche Regeln sollten gelten, Neue Luzerner Zeitung, 14.06.2012.
- Kollmeyer, B. (2012) Funkstille im Elternbett., Freiburger Nachrichten, 24.09.2012.
- Kollmeyer, B. (2012) Unkontrollierte Essattacken, Freiburger Nachrichten, 22.10.2012.
- Kollmeyer, B. (2012) Unsere Tochter ist eifersüchtig auf das neue Baby, Neue Luzerner Zeitung, 23.2.2012.
- Kollmeyer, B. (2012) Was tun, wenn Kinder Lügengeschichten erzählen? Neue Luzerner Zeitung, 16. 05.2012.
- Kollmeyer, B. (2012) Wie lange darf mein Sohn vor dem Bildschirm sitzen? Neue Luzerner Zeitung, 06.12.2012.
- Kollmeyer, B. (2012). Bettnässen, Freiburger Nachrichten, 30.07.2012.
- Kollmeyer, B. (2012). Erziehung braucht keine Perfektion, Freiburger Nachrichten, 27.08.2012.
- Kollmeyer, B. (2012). Familiensitzung am runden Tisch, Freiburger Nachrichten, 02.07.2012.
- Kollmeyer, B. (2012). Mein Kind ist schüchtern – was tun? Freiburger Nachrichten, 30.04.2012
- Kollmeyer, B. (2012). Spannende Schimpfwörter, Freiburger Nachrichten, 27.02.2012.



- Kollmeyer, B. (2012). Wann haben Junge eine Essstörung? Freiburger Nachrichten, 30.01.2012.
- Kollmeyer, B. (2012). Wenn Geschwister zu Streithähnen werden, Freiburger Nachrichten, 26.03.2012
- Kollmeyer, B. (2012). Wenn Kinder Eltern schlagen, Freiburger Nachrichten, 04.06.2012.
- Kurz, S. (2012). Sich wehren können muss gelernt sein. Ratgeber Erziehung, Freiburger Nachrichten, 19.11.2012.
- Kurz, S. (2012). Wege aus dem Erziehungsstress. Ratgeber Erziehung, Freiburger Nachrichten, 17.12.2012.

## Conférences

- Bellwald, L., van Dyck, Z., Dremmel, D., Munsch, S. & Hilbert, A. (2012). «Essstörungen im Kindesalter: Die Vermeidend/Restriktive Essstörung im Selbstbericht». Poster-Präsentation, 30. Symposium der Fachgruppe Klinische Psychologie und Psychotherapie, Deutsche Gesellschaft für Psychologie (DGP), Luxemburg, 17.-19.05.2012.
- Cina, A., Psychologische Aspekte der Fremdplatzierung. Psychologischer Beitrag im Rahmen der Fortbildung Fremdplatzierung: juristische und psychologische Aspekte. Fribourg, 21.09.2012.
- Dremmel, D., Bellwald, L., Hilbert, A. & Munsch, S. (2012). «Einfluss der elterlichen Emotionsregulation auf die nahrungsbezogene Selbstregulationsfähigkeit bei Kindern mit Essanfallsstörung». Vortrag anlässlich des 30. Symposiums der Fachgruppe Klinische Psychologie und Psychotherapie, Deutsche Gesellschaft für Psychologie (DGP), Luxemburg, 17.-19.05.2012.
- Dremmel, D., Bellwald, L., Hilbert, A. & Munsch, S. (2012). Einfluss der elterlichen „Expressed Emotions“ auf die Selbstregulationsfähigkeit von Kindern mit einer „Binge-Eating-Störung“ im Vergleich zu Kindern mit einer Aufmerksamkeitsdefizit/- Hyperaktivitätsstörung. Vortrag anlässlich des 3. wissenschaftlichen Psychotherapiekongresses der Deutschen Gesellschaft für Essstörungen, Hannover, 23.-25.02.2012.
- Fankhauser, R. & Rumo-Jungo, A. (2012). Prozessrechtliche Fragen des Güterrechts, Vortrag an den sechsten Schweizer Familienrechtstagen, 26./27. Januar 2013, Zürich.
- Fountoulakis, Ch. (2012). Das Zusammenwirken von materiellem und prozessuellem Recht zum Schutz der Familie: Eheschutz und vorsorgliche Massnahmen, Revision des schweizerischen und griechischen Zivilprozessrechts, Institut für zivilgerichtliches Verfahren, Universität Zürich, 22.11.2012
- Fountoulakis (2012). Ch., Le mandat pour cause d'inaptitude dans le nouveau droit de la protection de l'adulte, Commissione ticinese per la formazione permanente dei giuristi – CFPG Giornata di studio, Lugano, 11.6.2012
- Hänggi, Y. & Kilde, G. (2012). Damit die Hand nicht (mehr) ausrutscht, Workshop im Rahmen der ZeFF-Tagung "Qualität und frühkindliche Bildung" vom 19. Januar 2012.
- Hotz, S. (2012). Zur Konstruktion von ‚Reproduktiver Selbstbestimmung‘ im Zeitalter von pränatalen Gentests. Vortrag an der Tagung „Rechtsevolution. Soziologische und theoretische Perspektive“, Universität Freiburg, 5.-7.12.2012.
- Kilde, G. (2012). Besuchsrecht, Referat im Rahmen der Ausbildung der Akademie für Verhaltenstherapie im Kindes- und Jugendalter, Weiterbildungskurs „Juristische Aspekte in der Arbeit mit Familien“ vom 11. Mai 2012
- Kilde, G. (2012). Besuchsrecht: Aktuelle Fragen und neue Rechtsprechung, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses Kinderbelange im Scheidungsrecht vom 23. März 2012.

- Kilde, G. (2012). Das Amts- und Berufsgeheimnis sowie der nicht sorgeberechtigte Elternteil und sein Recht auf Information und Auskunft, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses „Familienrechtliche Grundlagen für Beratung und Therapie vom 27. Januar 2012.
- Kilde, G. (2012). Fremdplatzierung: Entwicklung in der Gesetzgebung und Rechtsprechung, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses Fremdplatzierung: juristische und psychologische Aspekte vom 21. September 2012.
- Kilde, G. (2012). Kinder in nichtehelichen Lebensgemeinschaften, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses Nichteheleche Lebensgemeinschaften vom 16. November 2012.
- Kilde, G. (2012). Rechte der Jugendlichen bei zivil- und strafrechtlichen Massnahmen, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses Wenn Jugendliche Grenzen überschreiten... vom 19. Oktober 2012
- Kilde, G. (2012). Würdigung der Äusserungen des Kindes in der Rechtsprechung, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses „Anhörung des Kindes in familienrechtlichen Verfahren“ vom 3./4. Februar 2012.
- Kilde, G. (2012). Die Stellung des Kindes in der Eidgenössischen Zivilprozessordnung, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses Kind im Zivilverfahren vom 9. März 2012
- Kilde, G. (2012). Kinderrechte und Kinderschutz in gewaltbetroffenen Familien, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses Häusliche Gewalt in der Familie vom 17. Februar 2012.
- Kurz, S. (2012). Triple P – das positive Erziehungsprogramm mit Fokus auf das Triple P Gruppentraining TEEN. Vortrag an der HFHS in Dornach, 17. September 2012.
- Munsch, S. (01.09.2012). Chair der Keynote von Prof. S. Schneider «Underestimated, under-researched, under-treated: separation anxiety disorders as a pathway to adult emotional disorders?» anlässlich des 42.EABCT-Kongresses zum Thema Psychotherapy and Neuroscience: Evidence and Challenges for CBT, Genève, Suisse.
- Munsch, S. (05.10.2012). «Chronische Belastungen von Familien - Ursachen und Folgen: Die Rolle der Emotions- und Handlungssteuerung bei der Entwicklung und Aufrechterhaltung psychischer Störungen». Vortrag anlässlich der Fachtagung «Familien mit chronischen Belastungen. Ursachen, Folgen, Lösungswege». Institut für Familienforschung und –Beratung, Universität. Fribourg.
- Munsch, S. (2012). «Psychologische Aspekte bei Essanfällen und Adipositas». Vortrag anlässlich der Verhaltenstherapiewochen der IFT-Gesundheitsförderung. Meiringen, Schweiz, 16.03.2012.
- Munsch, S. (2012). Emotionsregulation und Essstörungen. Vortrag im Rahmen des Symposiums «Emotionsregulation und Essstörungen» (von S. Munsch & S. Vocks), anlässlich des 3. Kongresses der Deutschen Gesellschaft für Essstörungen (DGESS) «Essstörungen Neue Erkenntnisse zu Ursachen und Therapie». Medizinische Hochschule. Hannover, Deutschland, 23.-25.02.2012.
- Munsch, S. (2012). Chair der paper session «Relationship between children and parent anxiety» anlässlich des 42.EABCT-Kongresses zum Thema Psychotherapy and Neuroscience: Evidence and Challenges for CBT, Genève, Suisse, 31.08.2012.
- Munsch, S., Wyssen, A., Caldara, R., Coelho, J., Zimmermann, G., Burgmer, R. & Herpertz, S. (2012). «Media exposure and negative body image – preliminary results». Vortrag anlässlich des 42.EABCT-Kongresses zum Thema Psychotherapy and Neuroscience: Evidence and Challenges for CBT, Genève, Suisse, 29.08.-01.09.2012.
- Ogay, T. (2012). Afraid of “culture”? Try “diversities”. Why we need « culture » in order to understand education? invited conference, Research Group Education for Diversities, University of Helsinki, 5 octobre 2012.

- Ogay, T. (2012). Le sfide delle relazioni tra famiglie e scuola: un approccio interculturale, Ecole doctorale en Sciences pédagogiques, de l'éducation et de la formation, Université des études de Padova (Italie), 19 avril 2012.
- Ogay, T. (2012). Making Sense of Culture and Cultural Difference in Teaching Practice: Prospective Teachers and the Dialectics of Interculturality. European Conference on Educational Research, 18-21 septembre, Université de Cadiz, Espagne. 19 septembre 2012
- Ogay, T. (2012). Quand la valeur de l'égalité masque l'indifférence. De futurs enseignants aux prises avec la dialectique de l'interculturalité. Congrès de la SSRE, Université de Berne, 2-4 juillet, Berne 3 juillet 2012
- Pradervand-Kernen, M. (2012). Le sort de l'enfant dans le droit du divorce - Développement législatif et jurisprudence actuelle, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses Le sort de l'enfant dans le droit du divorce vom 29. Juni 2012.
- Pradervand-Kernen, M. (2012). Les bases légales et la jurisprudence actuelle concernant l'audition de l'enfant, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses L'audition des enfants dans les procédures relatives au droit de la famille, 14./15. September 2012.
- Pradervand-Kernen, M. (2012). La volonté de l'enfant et sa prise en considération dans la pratique juridique, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses L'audition des enfants dans les procédures relatives au droit de la famille, 14./15. September 2012.
- Pradervand-Kernen, M. (2012). La représentation de l'enfant - Théorie et difficultés d'application pratique, Referat im Rahmen des Weiterbildungskurses L'enfant dans la procédure civile vom 30. November 2012.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Güterrecht und Pflichtteile, Vortrag am successio-Forum vom 23./24. März 2012, 24. März 2012, Luzern.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Herabsetzungsklage, Vortrag am Fachanwalt Erbrecht, 23. November 2012, Vitznau.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Kinderschutz : Seine Rolle bei überforderten Eltern, Vortrag an der Fachtagung der Universität Freiburg, Institut für Familienforschung und -beratung, 5. Oktober 2012, Freiburg.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Kindesunterhalt, Vortrag am runden Tisch von Bundesrätin Simonetta Sommaruga, 30. April 2012, Bern.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Mandat pour cause d'inaptitude, Journée juridique valaisanne, Institut Kurt Bösch, 28. November 2012, Sion.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Mediation und Recht, Vortrag im Rahmen des CAS Mediation, wirksame Konfliktlösung in Wirtschaft, Arbeitswelt und öffentlichem Bereich, 29. Februar 2012, Nottwil.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Rapport en cas d'avancement hoirie avec réserve d'usufruit, Vortrag Freiburger Notariatsverband, 6. Juli 2012, Estavayer-le-Lac.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Verträge über Leben und Tod, Vortrag am Sino-Schweizerischen Dialog zum Privatrecht, aus Anlass des 100-jährigen Bestehens des Schweizerischen Obligationenrechts, Tagung vom 27./28. Oktober 2012, CASS Institute of Law, 28. Oktober 2012, Beijing.
- Rumo-Jungo, A. (2012). Vorsorgeauftrag, Patientenverfügung und Massnahmen von Gesetzes wegen, Vortrag vor dem Zuger Anwaltsverband, 21. November 2012, Zug.

### Conférences publiques pour familles

- Ferrari, M., Was uns als Paar stark macht. Vortrag gehalten an der Elternschule Engeried, Bern, März und September 2012
- Fountoulakis, C., Alter – Herausforderung für die Zukunft, Raiffeisenbank Regio Altnau, Münsterlingen, 4.4.2012

Fountoulakis, C., Reflexionen zum Nach-Hause-Tragen: Das „Alterswohl“ im Fokus des Rechts, Curaviva Kanton Zürich, Fachtagung: „Grenzen sprengen – Herausforderung Zusammenarbeit in der Langzeitversorgung, Zürich, 12.1.2012

Hänggi, Y., „Babies auf Entdeckungsreise. Wie Babies lernen und wir sie dabei unterstützen können“, Vortrag gehalten an der Elternschule Engeried. Bern, 2.11.12.



**Institut de Recherche et de Conseil dans le Domaine de la Famille**

Université de Fribourg  
Rue de Faucigny 2  
CH-1700 Freiburg

+41 (0)26 300 7360  
+41 (0)26 300 9685 (Fax)

E-mail: [institut-famille@unifr.ch](mailto:institut-famille@unifr.ch)

Internet: [www.unifr.ch/iff](http://www.unifr.ch/iff)